

SCRIPTA

Numéro Scripta : 2165

Auteur(s) : Falaise (vicomte)

Bénéficiaire(s) : Guillaume Bertran, Fontenay-le-Marmion (seigneur)

Genre d'acte : charte

Authenticité : non suspect

Datation : 1284, 31 mai

Action juridique : autre

Langue du texte : latin

Analyse

« Cest la lettre de Jehan d'Endemain, escuier(analyse du milieu du XIVE s.) ». Devant le vicomte de Falaise, Jean d'Endemain, écuyer, de Saint-Martin-du-Bû, et Philippe, sa femme, ont reconu avoir vendu cent sous de rente annuelle sur la prévôté de Bretteville-sur-Laize à Guillaume Bertran.

Tableau de la tradition

Éditions principales

a. Saige Gustave, *Cartulaire de la seigneurie de Fontenay le Marmion*, Monaco, Imprimerie de Monaco, 1895, n° XXXI, p. 28-29.

Texte établi d'après a

Universis presentes litteras inspecturis et eciam audituris, vicecomes Falesie, salutem. Noverint quod Johannes d'Endemain, armiger, de parrochia Sancti Martini de Busto et Philippa ejus uxor, in jure coram nobis personaliter constituti, de assensu et voluntate dicte Philippe, recognoverunt pariter se vendidisse et concessisse et omnino dimississe ad finem et hereditate perpetua (sic), domino Guillelmo Bertran, militi, domino de Fonteneto le Marmion, videlicet centum solidos turonensium annui redditus quos habebant et jure hereditario percipiebant annuatim ad festum Sancti Dyonisii, in prepositura de Britavilla super Lesiam et undecim sextaria et plenum quarterium ordeï annui redditus quos habebant et jure hereditario percipiebant annuatim ad mensuram de Fonteneto le Marmion, mense septembris in molendino de Moe. Et propter hanc venditionem et concessionem predictus miles dedit eis pre manibus quatuor viginti libras turonensium, de quibus tenuerunt plenarie coram nobis pro pagatis ; tenenda et habenda et jure hereditario possidenda hec omnia supradicta et singula predicto militi et suis heredibus libere, quiete et pacifice et ab omnibus penitus absolute, cum omni jure, justicia, dominio et libertate que habebant et habere poterant et debebant ratione hereditatis, absque ulla reclamacione dictorum Johannis et Philippe ejus uxoris, pro se et heredibus suis, coram nobis, predicto militi et suis heredibus ; hec omnia supradicta contra omnes gentes se garantizatuos, diffensuros, deliberatuos et excambiatuors in alia hereditate sua, si necesse fuerit, et ad valorem. Et super hoc notum facimus universis quod prefata Philippa, in jure coram nobis constituta, juravit cum auctoritate predicti Johannis mariti sui, prius tactis sacrosanctis evangeliis, voluntate sponteana et sine coacione aliqua, quod contra hujus modi venditionem et concessionem, per se vel per alium seu per alios non veniet in futurum. Renuncians insuper prefata Philippa coram nobis, sponte sua, omni juri, omnibusque petitionibus doti, maritagii incumbanti et dono propter nupcias, omnibusque aliis petitionibus et consuetudinibus quibus solebant uti vidue mulieres in Normannia post suorum decessum maritorum. Unde nos ipsam Philippam presentem et consiententem ad omnia premissa observanda fideliter et imperpetuum auctoritate regia condempnamus. In cujus rei testimonium sigillum vicecomitatus Falesie una cum sigillis predicti Johannis et Philippe ejus uxoris et ad petionem suam

presentibus litteris dignum diximus apponendum, salvo jure regio in omnibus ac eiam alieno. — Actum anno Domini M° CC° octuagesimo quarto mense Junii, die mercurii in feriatis Penthecostes.